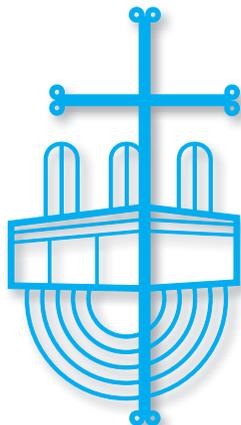


EV.-LUTH. KIRCHENGEMEINDE
EIRENE

Hamburg - Langenhorn



GEMEINDEBRIEF APRIL/MAI 2018



„Angel of the North“ - Der Engel des Nordens

*In der Nähe dieser Skulptur, im Norden von England, befinden sich unsere
Partnergemeinden St. Cuthbert in Blaydon und Holy Trinity in Swalwell.*

Willersweg 31 · 22415 Hamburg-Langenhorn
Telefon: 520 28 08 · www.eirene-kirche.de

WIR LADEN EIN ZU DEN GOTTESDIENSTEN IM APRIL UM 10 UHR

- | | | |
|-----------|--|---------------------------------|
| 1. April | Ostern
Abendmahlgottesdienst mit Kinderkirche
und Ostereiersuchen
Predigttext: 1. Samuel 2, 1-2, 6-8a
Musik: Orgel & Eirene Kinderchor | P. em. Dr. A. Schäfer |
| 2. April | Ostermontag
Predigtgottesdienst
Predigttext: 1. Korinther 15, 50-58
Musik: Orgel | Präd. PD Dr. M. Pfeiffer |
| 8. April | Quasimodogeniti
Predigtgottesdienst
Predigttext: Kollosser 2, 12-15
Musik: Orgel | Pastor R. Aue |
| 15. April | Misericordias Domini
Abendmahlgottesdienst
Predigttext: 1. Petrus 5, 1-4
Musik: Orgel | Präd.in P. Roedenbeck-Wachsmann |
| 22. April | Jubilate
Predigtgottesdienst
Predigttext: 2. Korinther 4, 16-18
Musik: Orgel & GospelJoy | Präd. PD Dr. M. Pfeiffer |
| 29. April | Kantate
Predigtgottesdienst
Predigttext: Apostelgeschichte 16, 23-34
Musik: Orgel | Präd.in P. Roedenbeck-Wachsmann |

*Regelmäßig nach dem Gottesdienst lädt die Gemeinde sehr herzlich
zur Tee- und Kaffeetafel in den Gemeindesaal ein.*

*Unsere Kirche ist von Montag bis Freitag täglich geöffnet.
Zu jeder Tageszeit ist Gelegenheit
zum stillen Gebet und zu Besinnung gegeben.
Treten Sie, bitte, ein!*

WIR LADEN EIN ZU DEN GOTTESDIENSTEN IM MAI UM 10 UHR

- | | | |
|----------------------|--|---------------------------------|
| 6. Mai | Rogate
Abendmahlgottesdienst

Predigttext: Kolosser 4, 2-4
Musik: Orgel & Sopranistin
Dr. Julia Kretschmer-Wachsmann | Präd.in P. Roedenbeck-Wachsmann |
| 10. Mai | Christi Himmelfahrt
Predigtgottesdienst

Predigttext: Offenbarung 1, 4-8
Musik: Orgel | Pastor R. Aue |
| 13. Mai | Exaudi
Predigtgottesdienst

Predigttext: Jeremia 31, 31-34
Musik: Orgel & Gitarre | Präd.in P. Roedenbeck-Wachsmann |
| 20. Mai | Pfingstsonntag
Abendmahlgottesdienst

Predigttext: 1. Korinther 2, 12-16
Musik: Orgel | Präd. PD Dr. M. Pfeiffer |
| 21. Mai
11.00 Uhr | Pfingstmontag
Freiluft-Gottesdienst in der
Gemeinde Broder Hinrick | Kein Gottesdienst in Eirene! |
| 27. Mai | Trinitatis (Dreifaltigkeit)
Predigtgottesdienst

Predigttext: Epheser 1, 3-14
Musik: Orgel & Eirene-Vokal-Ensemble | Präd. PD Dr. M. Pfeiffer |
| 3. Juni | 1. Sonntag nach Trinitatis
Abendmahlgottesdienst und Kinderkirche

Predigttext: Jeremia 23, 16-29
Musik: Orgel & Eirene Kinderchor | Pastor R. Aue |

*Pfingstmontag feiern wir keinen Gottesdienst in Eirene,
sondern in und mit der Gemeinde Broder Hinrick.*

*Sollten Sie Begleitung oder eine Mitfahrgelegenheit benötigen, um zur
Gemeinde Broder Hinrick zu gelangen, sprechen Sie uns, bitte, gern an.*

MONATSSPRUCH

GOTTES LIEBE SIEGT ÜBER DEN TOD

„Christus, der Herr, ist auferstanden. Er ist wahrhaftig auferstanden.

Halleluja!“

(ALTKIRCHLICHES OSTERBEKENNTNIS)

Christus ist auferstanden. Er hat den Tod überwunden! - Das feiern Christen auf der ganzen Welt in diesen Ostertagen.

Dabei gehört die Osterzeit zu den schönsten Abschnitten im ganzen Kirchenjahr. Es ist eine Zeit voller Freude: Nach dem in diesem Jahr späten Winter mit viel Schnee und Eis noch im März freue ich mich besonders über das Erwachen der Natur, das frische Grün. Endlich werden die Tage wärmer und es bleibt spürbar länger hell. In unseren Gottesdiensten freue ich mich über die beschwingten, frohen Osterlieder, die wir noch den ganzen April und Mai über in der österlichen Freudenzeit singen werden. – Ich lade sie herzlich ein, diese frohen Osterlieder in den Gottesdiensten in Eirene mitzusingen. Gerade im gemeinsamen Gesang der Gemeinde klingen die Lieder besonders schön.

Wir feiern mit Ostern den Sieg der Liebe über den Tod. – Und das ist kein Druckfehler: Es ist ja die Liebe Gottes, die den Tod überwindet, nicht nur der Kreislauf des allgemeinen Lebens. Durch die Liebe Gottes siegt das Leben über den Tod.

Wir feiern in der Kirche also mehr als ein alljährliches Frühlingfest. – Wir feiern, dass Gottes Liebe zu uns so groß, so stark, so umfassend ist, dass sie uns Menschen ein Leben nach dem Tod schenkt. Der Kreislauf des ewigen Werdens und Vergehens wird Ostern also gerade durchbrochen.

Der Tod eines geliebten Menschen

bedeutet nun nicht mehr, dass wir ihn für immer verloren haben. Vielmehr ist der Mensch nach seinem Tod aufgehoben bei Gott und wird bei Gott zu einem neuen, ewigen Leben auferstehen. Auch für uns läuft unser Leben nicht auf den Tod auf Erden zu, sondern auf das Leben bei Gott. Diese große Perspektivänderung feiern wir in der Osterzeit.

Diese Änderung der Perspektive hat Auswirkungen hier und jetzt: Ich brauche keine Angst vor dem Tod zu haben. Ich muss ihn nicht verdrängen, muss ihm aber auch keine Macht über mein Leben geben. Ich muss nicht möglichst viel nur für mich mitnehmen in diesem Leben, ich kann vielmehr teilen und weitergeben und sogar verzichten. Schließlich wartet nach diesem Leben noch das große Geschenk des ewigen Lebens auf mich. Das Vertrauen auf ein Leben bei Gott kann mir auch die Gelassenheit schenken, anderen ihre Fehler zu verzeihen, ihre Schuld zu vergeben.

Die frohe Botschaft von Ostern ist dann keine Vertröstung auf ein jenseitiges Leben, sondern sie bringt Trost und Kraft für das Leben heute.

Deshalb haben schon die ersten Christen froh bekannt: „Der Herr, ist auferstanden. Er ist wahrhaftig auferstanden. Halleluja!“

- Gottes Liebe siegt über den Tod. Tod und Auferstehung Jesu Christi ermöglichen uns frei von Angst, froh und in geschwisterlicher Liebe zu unseren Mitmenschen zu leben.

Pastor Rainer Aue

NEUES AUS DEM KIRCHENGEMEINDERAT

Am 25. Februar 2018 haben wir unsere jährliche Gemeindeversammlung abgehalten und die zahlreich erschienene Gemeinde über die vielfältige Arbeit des letzten Jahres informiert.

Auch in diesem Jahr liegen wieder viele Aufgaben vor uns. So werden wir mit unserem Kindergarten ab Mai 2018 am Qualitätsmanagementprojekt „Beta“ des Kirchenkreises teilnehmen mit dem Ziel der Zertifizierung in ein- bis eineinhalb Jahren.

Aber natürlich sind wir nun zunächst mit den Vorbereitungen für das Pfingstfest beschäftigt.

Gemeinsam mit den Predigern haben wir entschieden, den Pfingstmontag in diesem Jahr mit den anderen Langenhorner Gemeinden in unserer Nachbargemeinde Broder Hinrick als Freiluftgottesdienst, bei hoffentlich schönem Wetter, zu feiern. Wir hoffen, dass auch Sie diese Entscheidung begrüßen und freuen uns, wenn wir dort zahlreich vertreten wären.

Christiane Weitzmann



Pastor Rainer Aue steht Ihnen nach Absprache für Taufen, Trauungen und Trauerfeiern zur Verfügung.

Bitte melden Sie sich auch bei ihm, falls Sie ein Seelsorgegespräch wünschen.

Kontakt: 017619519866 oder r.aue@kirche-hamburg-ost.de

EIRENE-NACHRICHTEN

Arbeitskreis Friedensethik

Der Arbeitskreis Friedensethik ist eine Gruppe von Menschen, die auf der Ebene der evangelisch-lutherischen Gemeinden Ansgar und Eirene in Langenhorn und St.Lukas in Fuhlsbüttel Fragen der christlichen Friedensethik besprechen.

In monatlichen Sitzungen widmen sie sich aktuellen Problemen des inneren und äußeren Friedens; sie orientieren sich an biblischen Grundaussagen und an Denkschriften der Kirche.

Mit ihren zuerst und zumeist nicht-öffentlichen Gesprächen bereiten sie Veranstaltungen vor, mit denen den Gemeinden geholfen werden soll, herausragende Gegenwartsfragen zu durchdringen im Licht des christlichen Glaubens und der daraus sich ergebenden ethischen Verantwortung.

Kontaktadresse:

Pastor em. Dr. Albert Schäfer,
Moorreye 76, 22415 Hamburg
e-mail: albertus.pastor@web.de

Oh Herr, mach mich zum Werkzeug Deines Friedens:
Dass ich Liebe übe, wo man mich hasst,
dass ich verzeihe, wo man mich beleidigt,
dass ich verbinde, da wo Streit ist,
dass ich die Wahrheit sage, wo der Irrtum herrscht,
dass ich den Glauben bringe, wo der Zweifel drückt,
dass ich die Hoffnung wecke, wo Verzweiflung quält,
dass ich Dein Licht anzünde, wo die Finsternis regiert,
dass ich Freude mache, wo der Kummer wohnt.

Ach Herr, lass Du mich trachten,
nicht, dass ich getröstet werde, sondern dass ich tröste,
nicht, dass ich verstanden werde, sondern dass ich verstehe,
nicht, dass ich geliebt werde, sondern dass ich liebe.

Denn wer da hingibt, der empfängt,
wer sich selbst vergisst, der findet,
wer verzeiht, dem wird verziehen,
und wer da stirbt, der erwacht zum ewigen Leben.

Gebet im Geist des Franz von Assisi (†1226)

Gebt, so wird euch gegeben

Lukas 6,38

Unsere kleine Gemeinde lebt vom Zusammenhalt der christlichen Gemeinschaft und von der Arbeit der Gemeindeglieder. Sei es im täglichen pädagogischen Mittagstisch, sei es in unseren 3 Erwachsenenchören und im Kinderchor, sei es im Donnerstagskreis, der Bibelstunde, im Literaturkreis und in vielen anderen Aktivitäten.

Alles wird getragen von ehrenamtlich tätigen Gemeindegliedern.

Das Wenige, das Du tun kannst, ist viel.

Albert Schweitzer

Wer möchte das Gemeindeleben in Gesellschaft mitgestalten?

Wir freuen uns auf Sie!

Tel.-Nr.: 0176 / 510 388 35 Michael Selk

E-mail: info@eirene-kirche.de

INTERVIEW EIRENE CHÖRE

Seit 15 Jahren leitet Hans-Michael Hohen den Chor der Eirene-Gemeinde, das Eirene-Vokal-Ensemble, später übernahm er auch den Seniorenchor. Anlass genug ihn zu diesen prägenden Elementen von Gottesdiensten in unserer Gemeinde zu befragen.

Singen macht glücklich! Stimmt das aus Ihrer Erfahrung?

Das stimmt.

Wie sind Sie zur Musik gekommen?

Die Musikalität liegt in meinen Genen. Meine erste Erinnerung an eine öffentliche Aufführung habe ich als dreijähriger, als ich mit Orchesterbegleitung „Alle Jahre wieder“ auf einer Bühne vortragen habe.

Seit wann leiten Sie das Eirene Vokal-Ensemble?

Seit Anfang Mai 2003.

Wie sind Sie auf Eirene gekommen, Sie wohnen ja in Niendorf?

Pastor Wessel suchte für den 23.00 Uhr Gottesdienst am Heiligabend 1999 einen Organisten und sprach deshalb die Organistin Frau Lühmann an.

Existierte der Chor da bereits?

Nein, es gab damals die Kantorei unter der neuen Leitung von Frau Spangberg.

Ab Januar 2001 traten wir dort ein.

Das Besondere am Eirene Vokal-Ensemble ist ja, dass Jeder/e mitsingen kann - wie schafft man es, unterschiedliche Niveaus so zu verbinden dass es gut klingt?

Um dieses Niveau zu erreichen, benötigen wir zusätzliche Proben in den einzelnen Stimmen und viel Zeit zum Einstudieren, sowie Einzelunterricht.

Seit wann gibt es den Seniorenchor?

Nachdem die Organistin Frau Bernd in Rente ging, gründete sie den Eirene-Seniorenchor. Nach ihrem plötzlichen Tod übernahm ich den Chor ab 1.12.2010.

Was macht Ihnen an Ihrer Chorleitertätigkeit am meisten Spaß?

Perfekte 4stimmige christliche Chorstücke im Gottesdienst aufführen zu können.

Die von Ihnen geleiteten Chöre wirken ja regelmäßig in den Eirene Gottesdiensten mit und sind dort damit wichtige tragende Elemente. Wie wählen Sie die Lieder aus?

Nach dem Ablauf des Kirchenjahres, passend zu dem Sonntag an dem wir singen wollen. Wobei ich gern auf meinen Notenfundus aus der Gemeinde St. Michaelis, sowie aus der Gemeinde St. Peter in Groß Borstel und der Adventskapelle zurückgreife.

Sie haben angekündigt, dass Sie nach Ihrem 70. Geburtstag die Chorleitertätigkeit aufzugeben beabsichtigen. Haben Sie Ideen, wie es dann mit den Chören weitergehen kann?

Wie es ab 2019 weiter gehen soll, sollte der Vorstand unserer Gemeinde entscheiden.

Der KGR wird dafür sorgen, dass die bewährte Chorarbeit fortgeführt wird.

Vielen Dank für dieses Gespräch.

Das Interview führte Peter Wachsmann

DER DONNERSTAGSKREIS

Der Donnerstagskreis lädt ein -

zu einer gemütlichen Runde an jedem Donnerstag mit Kaffee und Tee und einem interessanten Programm.

Sie sind herzlich willkommen, auch ohne Anmeldung dabeizusein.

Wir freuen uns auf Ihr Kommen.

Ihr Eirene-Donnerstagskreis-Team

Unser Programm für den Donnerstagskreis Eirene

Beginn immer um 15.00 Uhr

- | | | |
|-----------|--|-----------------------------|
| 5. April | Schloss Bothmer - Geschichte eines Hauses | mit Hans-Michael Hoh |
| 12. April | „Schallendes Schweigen“ Rose Ausländer | mit P. Roedenbeck-Wachsmann |
| 19. April | Am Donnerstag vorgelesen | mit Rita Ruhe |
| 26. April | „Wenn die Erde gewürdigt wurde....“
Dietrich Bonhoeffer - Gefängnisbriefe | mit P. Roedenbeck-Wachsmann |
| 3. Mai | Das kleine Zittauer Fastentuch | mit Ursula Hartwig |
| 17. Mai | Seniorenchor | mit Hans-Michael Hoh |
| 24. Mai | „Unsere Kirchen“ | mit Hans-Michael Hoh |
| 31. Mai | Am Donnerstag vorgelesen | mit Rita Ruhe |
| 7. Juni | „We shall overcome“ Joan Baez | mit P. Roedenbeck-Wachsmann |

Heißmangel und Wäscherei

Kronstiege 82 · Langenhorn · Tel. 531 94 43

Geöffnet: Mo.-Fr. 8 -18 Uhr

Besonders empfehlenswert für Ihre Tischdecken und Bettwäsche.

Bei Bedarf oder auf Wunsch holen oder bringen wir die Wäsche.

Bitte rufen Sie uns an.

GEMEINDE AKTIV: WIR LADEN EIN

Montag	13.15 - 14.00 Uhr	Pädagogischer Mittagstisch
	16.30 - 17.30 Uhr	Funktionsgymnastik (<i>Peter Groth</i>)
	18.30 - 19.30 Uhr	English Conversation Class (<i>Maureen</i>)
Dienstag	11.00 - 12.30 Uhr	Französischkurs <i>Fortgeschrittene (M. Ch. Madert)</i>
	13.15 - 14.00 Uhr	Pädagogischer Mittagstisch
3. Dienstag	17.00 - 19.00 Uhr	Asthma-Selbsthilfe (<i>Klaus Röttger</i>)
	18.15 - 19.45 Uhr	Hatha-Yoga (<i>Thorsten Lange</i>)
3. & 4. Di. mtl.	ab 19.30 Uhr	Töpfern (<i>Jürgen Buhbe</i>)
2. & 4. Di. mtl.	20.00 - 22.00 Uhr	Amateur-Foto-Gruppe (<i>Anja Stenzel</i>)
Mittwoch	13.15 - 14.00 Uhr	Pädagogischer Mittagstisch
	15.00 - 17.00 Uhr	Parkinson-Selbsthilfegruppe
	15.00 - 17.00 Uhr	Rheuma-Liga-Selbsthilfegruppe (<i>Frau Schödtnner</i>)
Donnerstag	13.15 - 14.00 Uhr	Pädagogischer Mittagstisch
	18.00 - 19.00 Uhr	Feldenkrais-Kurs (<i>Ulrike Hinrichs</i>)
Freitag	9.30 - 11.00 Uhr	Qi Gong
	13.15 - 14.00 Uhr	Pädagogischer Mittagstisch
	27.4. / 25.5. 19.00 - 22.00 Uhr	Spieleabende

VOLKSHOCHSCHULE (VHS) IN DER EIRENE-GEMEINDE

Montag	18.00 - 19.00 Uhr	Gitarre - Songbegleitung (<i>Thomas Wasiliszczak</i>)
	19.00 - 20.00 Uhr	Gitarre - Songbegleitung (<i>Thomas Wasiliszczak</i>)
	20.00 - 21.00 Uhr	Gitarre - Songbegleitung (<i>Thomas Wasiliszczak</i>)
Mittwoch	10.00 - 11.30 Uhr	Plattdüütsch (<i>Bernhard Koch</i>)
	15.00 - 17.15 Uhr	Aquarellmalerei (<i>Gabriele Kruk</i>)
	17.15 - 18.45 Uhr	Literatur-Gesprächskreis (<i>Dr. Susanne Limmroth-Kranz</i>)
	18.00 - 19.45 Uhr	Zeichnen und Malen (<i>Gabriele Kruk</i>)
	18.30 - 20.30 Uhr	Pilates (<i>Diana van Zon</i>)
	19.00 - 20.30 Uhr	Literatur-Gesprächskreis (<i>Dr. Susanne Limmroth-Kranz</i>)
Donnerstag	18.00 - 19.00 Uhr	Gitarre - Songbegleitung (<i>Thomas Wasiliszczak</i>)
	19.00 - 20.00 Uhr	Gitarre - Songbegleitung (<i>Thomas Wasiliszczak</i>)
	20.00 - 21.00 Uhr	Gitarre - Songbegleitung (<i>Thomas Wasiliszczak</i>)

**MO, DI, DO & FR (9.45-13.45 UHR) DEUTSCH-SPRACHKURS
FÜR DIEJENIGEN, DIE DEUTSCH ALS ZWEITE FREMDSPRACHE HABEN.**

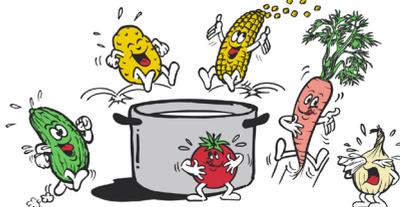
GLAUBEN AKTIV: WIR LADEN EIN

Montag	10.00 - 11.00 Uhr	Seniorenchor (<i>Hans-Michael Hoh</i>)
Dienstag	15.30 - 17.00 Uhr	Bibelgespräch bei Kaffee und Tee (<i>Ulrike Schafranek</i>)
	16.30 - 17.30 Uhr	Kinderchor (<i>Fides Schöner</i>)
1. Dienstag	ab 19.00 Uhr	Kirchengemeinderatssitzung
Mittwoch	18.30 - 19.30 Uhr	Eirene-Vokal-Ensemble/Einzelproben (<i>H.-M. Hoh</i>)
	19.30 - 20.30 Uhr	Eirene-Vokal-Ensemble (<i>Hans-Michael Hoh</i>)
Donnerstag	15.00 - 16.30 Uhr	Der Donnerstagskreis (<i>P. Roedenbeck-Wachsmann & Team</i>)
	20.00 - 21.30 Uhr	GospelJoy (<i>Arpad Thurozcy</i>)
	20.00 - 22.00 Uhr	Literaturkreis (<i>Carin Cuttner-Oscheja</i>)

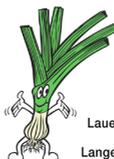


Die Hofbäckerei Wittmaack finden Sie an jedem Dienstag und Samstag auf unserem Wochenmarkt
 Langenhorn Markt.
 Tel.: 04532-2699-0
www.der-biobaecker.de

Wir empfehlen
 unsere Anzeigenkunden.



„Pack die Gesundheit mal beim Schopf - nimm Frischgemüse in den Topf!“



**Gemüse und Kartoffeln
 direkt vom Erzeuger**
 - im Einklang mit der Natur -

Wochenmärkte
 Lauenburg: Mi. 7.00 - 12.00 Uhr · Sa. 7.00 - 12.00 Uhr
 Alsterdorf: Fr. 10.00 - 17.00 Uhr
 Langenhorn: Di. 14.00 - 18.00 Uhr · Sa. 8.00 - 13.00 Uhr



ADRESSEN UND TELEFONNUMMERN

Evangelisch-Lutherische Kirchengemeinde Eirene
Willersweg 31 • 22415 Hamburg-Langenhorn
Telefon: 5 20 28 08 • Fax: 5 20 06 61 • Website: www.eirene-kirche.de
Bankverbindung: Haspa IBAN DE45 2005 0550 1032 2122 09

Pfarramt:

Vertretungspastor: *Pastor Rainer Aue*
Mobil: 0176 195 198 66
E-Mail: r.aue@kirche-hamburg-ost.de

Gemeindebüro

Mo. - Fr. 9.00 - 15.00 Uhr
Kristin Blase, Manfred Garde,
Ulrike Schafranek, Wolfram Weße
Telefon 5 20 28 08 • Fax 5 20 06 61

Die Gemeinde ist per E-Mail zu erreichen unter:
info@eirene-kirche.de

Kirchenmusik
Hans-Michael Hoh
Agnes Lange
Aleksandra Laptas

Donnerstagskreis
Leitung: *Petra Roedenbeck-Wachsmann und Team*

Kindergartenleitung

Bärbel Bauer und
Oksana Schilling
E-Mail: kita.leitung@eirene-kirche.de
Telefon 53 05 45 97
Sprechstunde nur nach Vereinbarung

Pastor i. R. Dr. Albert Schäfer

Prädikanten:

Petra Roedenbeck-Wachsmann, M.Th.
PD Dr. med. Martin Pfeiffer, stud. theol.

Mitglieder des Kirchengemeinderates:

Christiane Weitzmann (Vorsitzende),
Pastor Rainer Aue (stellv. Vorsitzender),
Angelika Hartwig-Schultze,
Professorin Dr. Claudia Leopold, Klaus Röttger,
Fides Schöner, Dr. phil. Michael Selk,
Ursula Ullrich, RA Peter Wachsmann,
Jacqueline Werner.

Die Vorsitzende ist per E-Mail zu erreichen unter:
vorsitz_KGR@eirene-kirche.de

Regelmäßige Angebote der Eirene-Gemeinde:
Pädagogischer Mittagstisch Eirene
für jung und alt: Mo. - Fr. um 13.15 Uhr
Anmeldungen über das Gemeindebüro.

IMPRESSUM

Herausgeber des Gemeindebriefes:
Kirchengemeinderat Eirene

Verantwortlich im Sinne des Presserechts:
Vorsitz des
Kirchengemeinderates

Redaktion: *Angelika Hartwig-Schultze,*
Dr. Michael Selk,
Peter Wachsmann,
Christiane Weitzmann

Auflage 1500

Redaktionsschluss für die nächste Ausgabe
ist der 5. Mai 2018